

## **АСИММЕТРИЧНЫЙ ПОВТОР В ТЕКСТЕ**

**В статье на материале фонозаписей диалектной речи рассматриваются способы симметричной и асимметричной повторяемости словорасположений во фразовых повторах. Выявлены основные способы взаимодействия в связном тексте симметричных и асимметричных повторов, позволяющие перейти к систематизации и анализу процессов спонтанной упорядоченности текста через категории структурной устойчивости/неустойчивости.**

Понятие «асимметричный параллелизм» для связного текста впервые введено Д.Н. Шмелевым. Асимметричный параллелизм заключается в установлении на определенном участке текста известного равенства – синтаксический параллелизм – и в ритмико-интонационном и структурном отходе от него, иными словами, в частичном преобразовании конструкций с синтаксическим параллелизмом, проявляющемся в связном тексте [1, с. 153–156]. Это явление иллюстрируется в работах Д.Н. Шмелева примерами из фольклорных и поэтических текстов, но сфера проявления асимметрии в синтаксическом параллелизме, как показало более подробное изучение самых разнообразных текстов, гораздо шире, он встречается в устной диалектной и литературной речи, в прозе, поэзии, текстах-примитивах [2].

Область асимметричных явлений в тексте представляется достаточно обширной и разнообразной, а роль нарушений синтаксического параллелизма разнообразнее, нежели локальные стилистические эффекты. Рассмотрим на данном этапе рассуждений лишь самые симметричные реализации на примере фразовых повторов с перестановками порядка следования компонентов в устной речи диалектоносителей старше 60 лет (записи сделаны в селах Иркутской области и Бурятии в 70–80-х гг. 20 в.). Примеры приводятся в упрощенной орфографической записи, передающей различия в звучании говора и литературной речи [3].

В трехэлементных повторах одних и тех же фраз асимметрия проявляется достаточно четко и в фонозаписях устной речи встречается достаточно часто как одна из ступеней развертывания темы текста. Асимметричный повтор (далее – АП) – это разновидность синтаксического параллелизма, не сохраняющая при повторении симметричного порядка слов (далее – СП), либо возникающего в тексте зеркально-симметричного словорасположения (ЗП).

В связной речи обнаруживаются различные вариации исходного порядка слов при повто-

рении (\*подлинная фраза, которая трансформируется нами для показа конструктивных возможностей, возникающих в связной речи вследствие варьирования словопорядка). Цифровой индекс сверху обозначает порядок следования компонентов фразы относительно антецедента повторяющегося комплекса (далее – ПК). Повторяющийся комплекс – это конструкт, включающий всю совокупность повторяющегося лексико-синтаксического материала, распределенного по всему тексту:

СП /123–123/:	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
АП /123–132/:	нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> //,
АП /123–213/:	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
АП /123–231/:	нервность <sup>1</sup> настояща <sup>3</sup> у ней <sup>2</sup> //,
АП /123–312/:	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
ЗП /123–321/:	у ней <sup>2</sup> нервность <sup>1</sup> настояща <sup>3</sup> /,
	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
	у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> нервность <sup>1</sup> //
	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
	настоящая <sup>3</sup> нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> //,
	Нервность <sup>1</sup> у ней <sup>2</sup> настояща <sup>3</sup> /
	настоящая <sup>3</sup> у ней <sup>2</sup> нервность <sup>1</sup> //.

Трансформации порядка следования компонентов повтора образуют систему форм, в которой от одной симметричной реализации СП /123–123/ через ряд асимметричных решений АП/123–132/ – АП/123–213/ – АП/123–231/ – АП /123–312/ вновь устанавливается симметричное равновесие (зеркальный порядок следования компонентов): ЗП /123–321/. Реальность подобной парадигмы подтверждается тем, что в живой речи указанные вариации достаточно частотны. Далее приведены примеры из фонозаписей диалектной речи:

АП /123–132/ (вероятность 34 текста на 1 тысячу): Как это нонче народ/ как народ нонче//; Я за ниё ни могу взяцца/ я взяцца за ниё ни могу//; Лидочка у нас отличница была/ ети-то хорошо учились// Лидочка-то отличница у нас была//; И сын ня хочет приехать// Не то бы выкупить дрова! он, гт, приехать не хочет//; Ну вить в Кабанск-то вить он ездит? В Кабанск-

то ездит он! Угу//; Ане хорошо/ што вот/ ежли не отжили старушонку/ она идёт в очередь/ бярёт// А ежли старушонку ту отжили/ да они абои работают/ ани не имеют и время-то/ купить-то/ молока-то//;

АП /123–213/ (вероятность 20 текстов на 1 тысячу): сами/ сами/ сами всё делали// Всё сами обрабатывали//; Кто тибя заставил? Тибя чё ета заставило?; Шестово мы придём// Мы завтра придём//; 1. Карандаши/ фимический особенно были// 2. Уже были? 1. Уже/ фимический карандаши при мне появились//; Кто тибя заставил? Тибя чё ета заставило?;

АП /123–312/ (вероятность 17 текстов на 1 тысячу): Потрет был яво/ он видно украл/ яво потрет был//; Всех раздялю помаленьку/ помаленьку всех раздялю//; У ниво были усы// усыто у ниво были нибольшие и закручены//; 1. Некуды дываща старикам// И-и тяперь бы ни успявал двери закрывать/ ить от нишних! Правда? 2. Угу// 1. От нишних ня успявал бы/ двери закрывать// Их жи пално бы было!;

АП /123–231/ (вероятность 13 текстов на 1 тысячу): Она закрыта така-то/ в ей продукты возют/ продукты возют в ей/ в машине//; И всё в яме дяржали/да// А яму? Ну выкопали// Была глубока как подвал/ и там дяржали всё//; Ой-Ё-Ё! Вот таки дяла// Таки дяла вот//; Ей ногу отня-али// ногу ей /бедной/ о-ой бядя! ногу отняли ей//.

Правомерность выделения АП в особую разновидность синтаксического параллелизма определяется не только структурной общностью, проявляющейся в сохранении при повторении синтаксической модели и в лексическом сходстве лексем (при этом наблюдаются закономерные замены отдельных компонентов повторяющейся конструкции на синонимы, антонимы, перифразы, местоимения, то есть обычные для русского текста средства межфразовой связи).

Важными представляются комбинации симметричных и асимметричных словопорядков в процессе развертывания текста от его начала к концу, отражающие смену устойчивых и неустойчивых реализаций компонентов речевой цепи. Так, для АП характерна тенденция к усиленной логической выделенности элемента, занимающего в трехэлементном повторе *второе* синтаксическое место. Тогда как при зеркальном порядке слов (ЗП) обычно акцентируется *первый* компонент повторяющейся фразы. ЗП и АП различаются по нескольким

параметрам: по порядку слов, по положению коммуникативного центра во фразе, по ритмико-интонационному контуру, который у АП более размыт, а у ЗП отличается большей определенностью (см. примеры трансформации одной и той же фразы).

Возможность существования перестановочной симметрии порядка слов в повторах обусловлена грамматической природой русской флексии, являющейся комплексным грамматическим показателем, совмещающей, а часто и дублирующей ряд грамматических значений. Словопорядок, как известно, сам по себе достаточно редко выражает собственно грамматические значения (примеры типа «Мать любит дочь», «Платье задело весло» достаточно редки). Ни одна из представленных выше фраз не представляется искусственной, все примеры (а их можно продолжать) зафиксированы в фонозаписях диалектной речи, а также встречаются в речи носителей кодифицированного литературного языка.

Одним из следствий варьирования словопорядка является сдвиг коммуникативной кульминации фразы. Асимметричные трехлемесные повторы наблюдаются чаще, нежели зеркальные реализации, потому что возрастают возможности комбинирования лексем и вероятность появления у условной границы фразы различных словоформ, а не одинаковых (как в ЗП), делает данные повторения более скрытыми, что позволяет разнообразить конструкции с синтаксическим параллелизмом еще и за счет порядка слов.

Указанные возможности АП имеют интересные следствия для конструктивного облика текста, поскольку обнаруживаются в определенных позициях текста. Симметричные же реализации являются нейтральным средством и вероятны в любых местах текста, а в литературном языке они доминируют количественно (как фигуры на основе синтаксического параллелизма, как стилистически отмеченное средство украшения речи, как средство параллельной межфразовой связи предложений в тексте и др.).

В начале устного текста повтор с АП может оформлять переспрос в тех случаях, когда заданный собеседником вопрос не рассыпан или не понят, а также с целью заполнения паузы, необходимой для обдумывания ответа. Подобные начала представляют собой диалогические единства с неустойчивой структурной сту-

пенью и требуют продолжения контекста (открытая правосторонняя связь):

1. А вот/ когда гости приходили/ вот что<sup>1</sup> на стол<sup>2</sup> ставили<sup>3</sup>? Угощали чем? 2. На стол<sup>2</sup> чё<sup>1</sup> ставили<sup>3</sup>? и т.д.; 1. Чем<sup>1</sup> рыбу<sup>2</sup> ловили<sup>3</sup>? 2. А рыбу<sup>2</sup> чиво<sup>1</sup> ловили<sup>3</sup>? Как вам сказать и т.д.; 1. А как<sup>1</sup>/ невест<sup>2</sup> наряжали<sup>3</sup>? 2. А? 1. Наряжали как<sup>1</sup> невест<sup>2</sup>? и т.д.

Представляет интерес диалог двух диалектноносителей (мать и дочь): 1. Это они<sup>1</sup> ково<sup>2</sup> навязыли<sup>3</sup>? Это они<sup>1</sup> навязыли<sup>3</sup> всякой<sup>2</sup>... Оси-повна<sup>1</sup> чё<sup>2</sup> привязла-то<sup>3</sup>? 2. Она<sup>1</sup> плаття<sup>2</sup> привязла<sup>3</sup>/, схема последовательности повторов с некоторыми заменами компонентов: (123/ 132/ 123/ 123) демонстрирует нарушение исходного порядка слов и его восстановление к концу диалога.

Часто один говорящий повторяет высказывание в целях актуализации какой-либо информации и возникает серия самовопросов, оформленных как АП: А нивеста-то/ в каком платье? В каком нивеста платье? и т.д.; В избе от только/ чё стоит пять коврох? Чё пять коврох стоит? и т.д.; Вот церковь на полусарье построена/ там есть вот такой вот/ де-то там/ между Степным и Колесово/ на полусарье/ церковь построена? и т.д. (на полусарье – место на середине между двумя населенными пунктами. – Г.М.).

АП как синтаксически и просодически неустойчивая конструкция характерна для позиции гармонического центра в устном и письменном тексте. Гармонический центр – это позиция, располагающаяся в тексте на расстоянии пропорции золотого сечения, равной 0,618 от размера текста, в словоформах принятого за 1[2; 4]. В частности, тяготение вопросительных конструкций с асимметричным словопорядком и неустойчивой интонацией, требующей дополнения в правом контексте, хорошо согласуется с отмеченной в литературе кульминативной функцией данной позиции, для которой характерно наивысшее синтагматическое, эмоционально-экспрессивное и ритмико-интонационное напряжение [4, с. 33 и др.].

АП на фоне синтаксической симметрии, свойственной параллельному синтаксическому фону текста, выделяется своим ритмико-интонационным обликом как ступень со структурной и функциональной неустойчивостью. Потребность в получении информации реализуется в правом контексте, усиливается коммуникативное ожидание продолжения текста, а сам асимметричный повтор является одним из сиг-

налов незавершенности текста, именно это делает его практически редким в финальных фрагментах текста. Хотя встречаются и контексты, в которых за асимметричными параллельными конструкциями не следуют иные повторения, соотносимые с данным повтором, а контекст завершается не повтором, а, например, сильной эмоциональной, часто невербальной, реакцией (смех, слезы), либо устойчивыми эмотивно окрашенными стереотипными высказываниями и т.п. Структурная нестабильность конструкции несовместима с исчерпанностью темы текста и с тенденцией к структурной упорядоченности позиции абсолютного конца текста, для которой характерно инвариантное усиление симметричности синтаксического фона.

По этой причине АП не характерен для позиции абсолютного конца текста, так как структурная нестабильность конструкции несовместима с коммуникативной исчерпанностью темы и статистической тенденцией к симметризации синтаксического фона к концу текста. Кроме того, АП и ЗП не могут быть антецедентами повторяющегося комплекса. Других позиционных ограничений для возникновения в цепи повторов асимметричного параллелизма в устной речи не обнаружено.

Рассмотрим текст, в котором АП располагается до ГЦ (слово, располагающееся в данной позиции, выделено прописными буквами), но содержательно и коммуникативно текст не завершен и продолжается развернутой эмоциональной оценкой с повтором в конце: Ты<sup>1</sup> знал ли<sup>2</sup> печали<sup>3</sup>/ чтобы тибе костю-ум заказа-ать? Ты<sup>1</sup> знал ли<sup>2</sup> печали<sup>3</sup>/ чтобы тибе чарок-то сошить? ЗНАЛ ли<sup>2</sup> ты<sup>1</sup> печали<sup>3</sup> катанок подшить? Это жа всё мать у тибя делала! Исключи-тель-но! Ага// Он<sup>1</sup> ни слова<sup>4</sup>/ ни сло-о-ова<sup>4</sup>// Ага//, схема повторов: (123/ 123/ 213/ 14/ 4), (чарок – сапог, катанок – валенок. – Г.М.); Но больши<sup>1</sup> где<sup>2</sup> учища<sup>3</sup>? Три класса кончили/ сельских// Но где<sup>2</sup> больша<sup>1</sup> УЧИЦЦА<sup>3</sup>? Куда? Там километров сто/ ехать в Усть-Кут/ а где средства? Вот// ; Ну как это? Могут люди знать? КАК это люди могут знать? Вот таки дяла-а// Таки дяла, девки// и т.п.

Иногда АП входят в контрастные построения. Контраст, как отмечено в литературе, реализуется в симметричных синтаксических структурах. Однако никакого противоречия, запрещающего АП-контраст (вероятность 60 случаев на 1 тысячу текстов), нет, потому что наряду с нестабильностью словопорядка подобный кон-

траст обычно подкрепляется антонимами, противительными союзами, отрицательными местоимениями и частицей *не*. АП-контраст обусловлен контекстуально и позиционно, например:

1. Какие<sup>1</sup> раньше ткани<sup>2</sup> были<sup>3</sup>? Матерьял<sup>2</sup>/ какой<sup>1</sup> был<sup>3</sup>? 2. Матерьял<sup>2</sup>? Трико-о было/ всяко разно// Ситчики// Ну от раньше/ на свадьбу/ нивестам готовили// Назывался товар// Сюра-а/ бурс/ шелк/ атлас// А ТИПЕРЬ этих<sup>1</sup> товаров<sup>2</sup> нету<sup>3</sup>// Типерь их ни вырабатывают// Типеря всё ета/ трикати-ин/ да всяки разны такия//, схема: (123/ 213/ 2/ 13/ 1/ <...> 123); Она конь-конём живёт/ чтобы только ей помогали// Они ей помогают// «Мне<sup>1</sup> ведь не надо<sup>2</sup> подарки-то<sup>3</sup>/ мне<sup>1</sup> деньги<sup>3</sup> нужно<sup>2</sup>»//; Тот<sup>1</sup> за мать<sup>2</sup> до сих пор горой стоит<sup>3</sup>/ а етот<sup>1</sup> чище стоял<sup>3</sup> за мать<sup>2</sup> горой// Этот от себя маму никуда// и т.п.

Факт существования АП-контраста подтверждает пограничность, переходность полноструктурных трехэлементных АП, фиксирует в связной речи начало отхода от полной симметричности синтаксического параллелизма. Это наблюдается в определенных текстовых позициях и в ограниченных контекстуальных условиях, следовательно, можно утверждать, что в звучащей речи АП обладает функциональной специализацией, проявляющейся в структуре текста как сменяемость стабильных состояний структуры нестабильными, и наоборот. В тексте наблюдается циклическая смена стабильности и нестабильности синтаксической структуры, обладающая некоторой позиционной локализованностью.

Функциональная специфика АП проявляется, во-первых, вхождением АП в структуру повторяющегося комплекса в качестве его компонента, выполняющего при построении текста или его фрагмента конструктивную роль (обеспечение параллельной межфразовой связи). Во-вторых, АП одновременно с созидательной текстообразующей работой разрушает синтаксическую однотипность ПК, в чем проявляется его деструктивная роль. Отход от синтаксической однотипности в случае АП минимален, но достаточен для различия структурной нестабильности на общем фоне, что позволяет АП выполнять в процессе коммуникации регулятивную функцию, направленную на обострение внимания реципиента при достаточно однотипном, изобилующем повторениями контексте.

В речевом потоке нарушение словорасположения в повторах и связанные с ним изменения ритмико-интонационного контура воспри-

нимаются как неожиданность, обостряющая внимание собеседника. Например, в повествовательном тексте для одного из партнеров характерна установка на длительное говорение, а для другого – на длительное слушание. Переспрос или вопрос собеседника разрушают сложившиеся роли и ожидания участников коммуникации. Использование в подобных случаях повторов асимметричной структуры регулирует процесс общения тем, что происходит разрушение первоначальных установок собеседников, реализуется возникшая у одного из них потребность в получении новой информации (например, разъяснение непонятного слова, уточнение каких-либо подробностей и т.п.).

В плавное течение текста со сложившейся и ожидаемой собеседником синтаксической структурой вклинивается АП, разрушающий ритмико-интонационную, структурную и коммуникативную упорядоченность текста. Усиление синтагматического напряжения в речевой цепи влечет за собой удлинение текста. С исчерпанностью вновь возникшего поворота темы происходит возврат к прежней теме (часто с помощью повторов, восстановливающих прерванные синтаксические связи), к исходным коммуникативным ролям говорящего и слушающего.

С ростом асимметрии на одном участке речевой цепи увеличивается информативность сообщения, а симметризация структуры вызывает понижение информативности [5, с. 257]. Симметризация и асимметризация представляют собой «процессы взаимосвязанные и одновременно протекающие на различных структурных под уровнях материальных целостных систем. Такова с точки зрения симметрии объективная диалектика развития структурных объектов» [6, с. 312].

В текстах симметричные и асимметричные повторы комбинируются не случайным образом. На фоне симметричных участков ПК, создаваемых СП и ЗП, асимметричный повтор создает структурный конфликт, проявляющийся как взаимодействие двух разнородных тенденций: структурной упорядоченности и неупорядоченности, заметной на некотором регулярно повторяющемся фоне. Структурный конфликт в тексте разрешается прежде всего способом возвращения к исходному порядку. Симметризация синтаксического фона осуществляется тремя основными способами: 1) повторением после АП антецедента, 2) воспроиз-

ведением АП еще один или несколько раз, утверждающим симметричность дальнейшего текста АП, 3) повторением части АП или расщеплением трехэлементной фразы.

При первом способе симметризации АП синтаксический фон выравнивается повторным утверждением антецедента, повторение конструкции при этом редко бывает абсолютно тождественным, оно осуществляется каждый раз на более высокой ступени развертывания варьирующейся темы текста. Пример текста с возвратом ПК к структуре антецедента:

Вот, говорит, дядя Степан// Он шёл по огородам/ у ево хватило сердце// Хватило, гт, ево сердце/ я ево подня-ал... и он отошёл/ слва богу/ / Поднял, грит, я ево/ и привёл домой// Я, грит, чё делать? Потом я пошёл// Вот я<sup>1</sup>, грит, одолил<sup>2</sup> ету страсть<sup>3</sup> одоли-ил<sup>2</sup>/ и тогда, грит, я почувствовал/ чё, значит, я<sup>1</sup> ета могу и преодолить<sup>2</sup> и в будущем ета/ страсть<sup>3</sup>// (страж. – Г.М.). Схема: (123/ 1232/ 123).

Симметризация АП зеркальным повтором создает более сильную замкнутость структуры и впечатление композиционной завершенности фрагмента, причем ЗП зачастую содержит оценку ситуации:

Книга была/ книга// Писано<sup>1</sup> было всё<sup>2</sup> там<sup>3</sup>/ / Всё<sup>3</sup> там<sup>2</sup> написано<sup>1</sup> ето// Вот всё<sup>3</sup> написано<sup>1</sup> там<sup>2</sup>/ и ети кружочки вот//, схема (123/ 321/ 312); Ну/ кости<sup>1</sup> ядят<sup>2</sup> люди<sup>3</sup>// Обгрызают<sup>2</sup> и всё// Он<sup>3</sup>, грит, всю кость<sup>1</sup> съест<sup>2</sup>/ изгрызёт<sup>2</sup> всю кость<sup>1</sup> в прах! И что, грит, у яво за зу-убы! И что за наглось!!! «Зачем жа кось<sup>1</sup> бросать<sup>2</sup>? Иё<sup>1</sup> доядьт<sup>2</sup>, грит, нада»// Племяннику// Вот так//, схема (123/ 2/ 312/ 12/ 12).

Куды<sup>1</sup> у миня<sup>2</sup> дявалась<sup>3</sup> ета<sup>4</sup>? Я<sup>2</sup> куды<sup>1</sup> дявал<sup>3</sup>/ запон-та<sup>4</sup> у миня<sup>2</sup> де<sup>1</sup>? Куды<sup>1</sup> я<sup>2</sup> дявала<sup>3</sup>? Да<sup>4</sup> я<sup>2</sup> куды<sup>1</sup> дявала<sup>3</sup>? Какая халера! У миня<sup>2</sup> запоново-то<sup>4</sup> пално-о<sup>5</sup>! Вот таки дяла, моя брава// Халера!.. Ой/ сколько<sup>5</sup> жа было запонов<sup>4</sup>! (запон – передник. – Г.М.). Схема ПК: (1234? 213/4-то21? 123? 213? Да<sup>2</sup> 213? 24-то/5! Ой/5 жа было 4!)

Чередование симметричных и асимметричных ступеней обнаруживает разнокачественность словопорядка в тексте, завершающуюся симметризацией синтаксического фона к концу текста: СП – АП – СП – ЗП, или С – А – С. Синтаксическая неустойчивость, колебания фона устраняются к концу текста установлением порядка относительно начальных фрагментов.

Приведем еще один пример текста, который можно описать данной структурой: Да<sup>1</sup> у них-то

рибитишак// Ну я<sup>1</sup> што<sup>2</sup>/ с этим/ с рибитишкам-то буду делать-то<sup>3</sup>? Што<sup>2</sup> ж делать<sup>3</sup>? Чё<sup>2</sup> я<sup>1</sup> буду делать-то<sup>3</sup>? С рибитишкам-то/ с имя-то? А я<sup>1</sup> чё<sup>2</sup> буду делать<sup>3</sup>/ тодыкось? от и думай! Схема ПК: (123/ 23/ 213/ 123), или СП – АП – СП (С–А–С).

Второй способ симметризации АП устанавливает новый синтаксический фон, симметричный к АП, повторяющемуся один или несколько раз. При этом возможны достаточно длительные колебания фразовых повторов, то симметричных, то асимметричных друг к другу. Функции АП при этом дополняются не только утверждением структурной неустойчивости синтаксического фона на данном участке речевой цепи, но и утверждением (или отрицанием) содержания, развивающегося в ПК. Симметризация же синтаксического фона хорошо согласуется с результативностью, коммуникативной исчерпанностью, устанавливающейся к концу текста.

1. Вот так/ я<sup>1</sup> так/ хочу посоветуицца<sup>2</sup> с Осиповой<sup>3</sup>// 2. Вы<sup>1</sup> лучше с ней<sup>3</sup> посоветуйтесь<sup>2</sup>// 1. Ага// Вот я<sup>1</sup> с ей<sup>3</sup> посоветуюсь<sup>2</sup>/ обязательно//, схема: (123/ 132/ 132);

Потом она<sup>1</sup> приобретила<sup>2</sup> однуё<sup>3</sup>/ дочку<sup>3</sup>// И ладно/ што она<sup>1</sup> ету дочку<sup>3</sup> приобретила<sup>2</sup>! А свяковка иё прямо: «Сука!» Вродя ты<sup>1</sup> нашла<sup>2</sup> дятишак<sup>3</sup>// Да<sup>4</sup> хорошо/ што она<sup>1</sup> ету дитю<sup>3</sup> нашла<sup>2</sup>//, схема: (123/ 3/ 132/ 123/ 132);

1. Но чё? Дьяволовка!.. 2. Курицы жа у нас/ на крыше сидит/ на дымнике// Сирёжка их сгна-ал/ сгна-ал// Они<sup>1</sup> зьмеи улятели<sup>2</sup> туды<sup>3</sup>// И чёрнинька туды/ я ету чёрниньку поймала/ а ети<sup>1</sup> туды<sup>3</sup>/ к Ашуринскому/ улятели<sup>2</sup>! Я-а от ня знаю/ как в ограду-та к им идти? У их соба-ака! 1. О-ой! Твою мать!.. Вот/ пошто/ пошто? Они<sup>1</sup> никогда не лятают<sup>2</sup> к им<sup>3</sup>! 2. Оне<sup>1</sup>/ на крыше сидела/ да туды<sup>3</sup> залятела<sup>2</sup>// 1. Змеи подколодны! Это надо/ хворость! Но я пойду туды/ там у их собака//, схема: (123/ 132/ 123/ 132) и т.п.

Третий способ структурной симметризации АП заключается в неполном повторении конструкции, в актуализации одного или двух элементов, входящих в АП. Возможны различные комбинации, но наиболее типично повторение двух элементов, образующих симметричные композиции с АП или с антецедентом, что нивелирует в дальнейшем контексте структурную неустойчивость синтаксического фона текста:

Ну у миня муж<sup>1</sup> был<sup>2</sup> харошай<sup>3</sup>! Ой! Муж<sup>1</sup> харошай<sup>3</sup> был<sup>2</sup>! Муж<sup>1</sup> харошай<sup>3</sup>!.. схема: (123/ 132/ 13); У коо больша семья<sup>1</sup>/ так и залезут<sup>2</sup> туда<sup>3</sup> и... (моются в русской печи. – Г.М.) Вся

семья<sup>1</sup> туда<sup>3</sup> залезет<sup>2</sup>! Залезут<sup>2</sup> туда<sup>3</sup> и-и.. схема: (123/ 132/ 23); 1. Большая<sup>1</sup> была<sup>2</sup> деревня<sup>3</sup>? 2. Нет// У нас маленькая<sup>1</sup> деревня<sup>3</sup> была<sup>2</sup>! Дамов триццать<sup>1</sup> было<sup>2</sup>!, схема: (123/ 132/ 12); Ну он однажды сказал при Кольки// Я, грит, если<sup>1</sup> я<sup>2</sup>, грит, буду<sup>3</sup> ездить<sup>4</sup>/ я<sup>2</sup> ня буду<sup>3</sup> дениг<sup>5</sup> давать<sup>6</sup>!/ Я<sup>2</sup> ездить<sup>4</sup> ня буду<sup>3</sup>/ по 20 рублей<sup>5</sup> буду давать<sup>6</sup>!/ А тяперь и дениг<sup>5</sup> путём нету<sup>6</sup>/ ну хоть и 15<sup>5</sup>!, схема: (12/ 34/ 2356/ 243/ 536/ 56/ 5).

Указанные способы симметризации синтаксического фона к концу текста могут комбинироваться. Двух- и трехэлементные повторы-фразы сочетаются с однократными появлениеми каких-либо словоформ в составе другого высказывания или изолированно. Одиночные повторения словоформ являются органичной частью повторяющегося комплекса. Многократная актуализация параллельной синтаксической конструкции продлевает семантический радиус ее действия в тексте, обнаруживает скрытое от восприятия свойство самодвижения языко-речевой материи во внутреннем пространстве-времени текста. А сами повторения языковых единиц и их единств позволяют через их позиционное перемещение регистрировать и измерять состояния структуры как устойчивое (симметричные реализации ПК) либо неустойчивое (асимметричные состояния ПК).

Кратность повторения, продлевая ПК, способствует актуализации конструктивной и тематической основы текста. В качестве темы вычитывается то, что «запоминается», то есть воспроизводится системой как отобранное (пусть и неосознаваемо), но актуальное для ее дальнейшего существования: «...информация есть запомненный выбор одного варианта из нескольких возможных и равноправных» [7, с. 13].

В некоторых случаях при несовпадении окончания ПК и текста возможно не конструктивное, а оценочно-эмоциональное разрешение конфликта симметрии и асимметрии. Оценка при этом может быть весьма развернутой: 1. Ой/ вино-то<sup>1</sup> как смиёцца<sup>2</sup> над всимя-а<sup>3</sup>! Я всегда-а говорю: «Над вином<sup>1</sup> ни надсмиёсся<sup>2</sup>!» 2. Ага// 1. Ни надсмиёсся<sup>2</sup> над вином<sup>1</sup>! А вино-то<sup>1</sup> над тобою<sup>3</sup>/ надсмиёцца<sup>2</sup>! Обиза-ательно! 2. Ну конечно// 1. Ага// Вот так//, схема: (123/ 12/ 21/ 132 + оценка: диалог-согласие). В качестве выразителя эмоциональной оценки используется достаточно стандартный набор стереотипных конструкций, создающий структурную симметрию с понижением информативности сообщения. Та-

ким образом, завершение текста эмоциональной оценкой не нарушает тенденции к симметризации конца текста, что проявляется в устной речи достаточно часто. Симметризацию синтаксического фона к концу текста можно полагать одним из внутренних структурных показателей, присущих всем текстам, и одним из критериев разграничения в дискурсе отдельных его фрагментов-текстов.

По выражению Б.В. Асафьева, «форма длится, развертываясь», и ни одно из «прошлых», то есть неактуальных с точки зрения воспринимающего в данный момент речевого общения, состояний текста. Но ничто из него не исчезает, а сохраняется как компонент структуры, с которым затем соотносятся все новые ее состояния. Так, зажиг текста может рассматриваться как его исходное состояние, относительно которого он далее эволюционирует как преемственно организующаяся цельность и самодостаточность. В письменной же форме все «прошлые» этапы становящегося и завершающегося произведения представлены в повторяющихся компонентах структуры текста. Причем повторения (особенно в литературном языке) чаще осуществляются вариативно по правилам замены компонентов при повторении, но, тем не менее, отражают определенные «возрасты» эволюционирующей к своему завершению целостности.

Паттерны организации текстовой структуры в виде конструктивного остова встроены в любой текст и обнаруживаются в виде ПК (симметрия) и не-ПК (асимметрия), что позволяет перейти в познании структурной организации текста на теоретические уровни познания сложности текста как предмета теоретического языкознания. Абстрагирование от малосущественного для целостного объекта, от конкретики отдельных грамматических, лексических, стилевых презентаций языко-речевой материи, ее коммуникативно-прагматических качеств и стиля высказывания, авторских особенностей и др. позволяет установить общие, то есть воспроизводимые в любых текстах, свойства объекта, воплощающиеся на теоретическом уровне в его моделях и функциональных системах.

Через обнаружение и систематизацию паттернов статической и динамической организации и инвариантов структуры и функционирования текста возможно познание его системных качеств и закономерностей организации. Так, инвариантное является законом организации

текста, ибо концентрированно отражает колебания структуры любых текстов относительно некоторого состояния (подробнее об этом: [8]). Инвариантное в тексте отражает его симметричное состояние, статистически доминирующее, на фоне которого выявляются асимметрич-

ные участки структуры. Далее возможно изучение кооперативности функционирования в тексте симметрии и асимметрии. Но если о симметрии в текстах самого разного назначения уже известно многое, то изучение проявлений асимметрии в тексте еще только начинается.

**Список использованной литературы:**

1. Шмелев Д.Н Об асимметричном параллелизме в поэтической речи // Русский язык в школе.– 1970.– С. 8–13; Шмелев Д.Н. Русский язык в его функциональных разновидностях: К постановке проблемы. М.: Наука, 1977.– 167 с.
2. Москальчук Г.Г. Фразовый повтор в диалектной речи: Автореф. дис. ... канд. филол. наук. М., 1990. 16 с.
3. Русская разговорная речь: Тексты. / Под ред. Е.А. Земской. – М.: Наука, 1978. – С. 183 186. 184 и др.
4. Черемисина Н.В. О гармонии композиции художественного целого (трагедия Пушкина «Моцарт и Сальери») // Язык и композиция художественного текста. М.: Изд-во МГПИ, 1983. С. 7–33.
5. Криндач В.П. Симметрия и вероятность // Принцип симметрии. М., 1978. С. 257.
6. Шубников А.В., Копык В.А. Симметрия в науке и искусстве. М.: Наука, 1972. С. 312.
7. Чернавский Д.С. Синергетика и информация. Динамическая теория информации. М.: Едиториал УРСС, 2004. 288 с.
8. Первые публикации: Москальчук Г.Г. Инвариант структуры устного текста // Лингвистика. Литературоведение. Журналистика. Иркутск, 1994. С. 36–38; Корбут А.Ю., Москальчук Г.Г. Инвариант структуры диалектного и художественного текста // Явление вариативности в языке. Кемерово: Изд-во Кузбассвузиздат, 1994. С. 106–107. Дальнейшее развитие этого подхода: Москальчук Г.Г. Структура текста как синергетический процесс: Автореф. дис. ... д-ра филол. наук. Барнаул, 1999. 43 с. Корбут А.Ю. Текстосимметрика. Иркутск, 2004. 200 с.; Корбут А.Ю., Москальчук Г.Г. Принцип симметрии в классификации элементов текста и его объясняющая сила // Вестник Оренбургского государственного университета. 2005. №2, прил.: Гуманитарные науки. С. 64–70.